

## ⲓ ⲓⲱⲁⲛⲛⲁ Ⲓⲧⲟⲉ ⲃⲗⲱⲃⲉⲥⲧⲱⲃⲁⲛⲓⲉ.

Зѧ ѿа. (ѳі, ѧ – ѿі).

Прѣжде шестнѣ днѣи пѧсхи прѣиде иѣсх вх видѧнїю, иѧѳже бѳ лѧзарь оумѣрый, ѳгѳже воскресѣ ѿ мѣртвыхх. Сотвориша же ѳмѳ вѣчерю тѳ, и мѧрѧ слѳжѧше: лѧзарь же ѳдинх бѳ ѿ возлежѧщихх сх нѣмх. Марїа же прѣемши лѣтрѳ мѳра нѧрѧ пѣстѣка многоцѣнна, помѧза нѳзѳ иѣсхѳ, и ѿтрѣ власѣ своѣмн нѳзѳ ѳгѳ: хрѧмина же иѣполнисѧ ѿ вонѣ мѧсѣи (благѳкѳнныѧ). Глѧгѳла же ѳдинх ѿ оумѣнх ѳгѳ, иѳда сѣмѳновх иѣкарѣѳтскѣи, иѳже хотѧше ѳгѳ предѧти: чѣсѳ рѧди мѳро сѣ не прѳдѧно вѣсѣ на трѣѣхх сѣѳхх пѣнѧзѣ иѧ дѧнѳ нѣщымх; Гѣе же рѣчѣ, не иѧкѳ ѿ нѣщнхх печѧшесѧ, но иѧкѳ тѧтѣ бѳ, иѧ ковчѣжецх иѧѳѧше, иѧ вметѧѣмѧ ношѧше. Рѣчѣ же иѣсх: не дѣѣйте ѳѧ, да вх дѣнь погрѣвѣнїѧ моѳгѳ соблѳдѣтѧ ѳ: нѣщымѧ во вѣгдѧ иѧмѧте сх совѳю, менѣ же не вѣгдѧ иѧмѧте. Разѳмѣ же нарѳдх мнѳгх ѿ иѳдѣѣи, иѧкѳ тѳ ѳсѣтѣ: иѧ прѣидѳша не иѣсѧ рѧди тѳѳкмѳ, но да иѧ лѧзарѧ вѣдѧтѧ, ѳгѳже воскресѣ ѿ мѣртвыхх. Совѣщѧша же ѧрхѣерѣе, да иѧ лѧзарѧ оумѣѳтѧ, иѧкѳ мнѳзи ѳгѳ рѧди иѧѧхѳ ѿ иѳдѣѣи иѧ вѣѳровахѳ во иѣсѧ. Но оумѣрѣи (же) дѣнь нарѳдх мнѳгх прншѣдѣи вх прѧзѧдннхх, слѣшѧвше, иѧкѳ иѣсх грѧдѣтѧ во иѣрѧлѣмх, прѣѧша вѧѣѧ ѿ фѣнѣнхх, иѧ иѧзѧдѳша вх срѣѳтенїѣ ѳмѳ, иѧ звѧхѳ (глѧгѳлюще): ѿѧннѧ, бѧгѳвѣнхх грѧдѣи во иѧмѧ гѧнѣ, црѣ иѧлѣвх. Ѵврѣтѧ же иѣсх ѳелѧ, вѣѳдѣ на нѣ, иѧкоже ѳсѣтѣ пѣсѧно: не вѳѣсѧ, дѣнѣ сѣѳнѧ: сѣ црѣ тѳвѳѣ грѧдѣтѧ, сѣдѧ на жрѣбѧтн ѳѣлн. Гѣхх же не разѳмѣша оумѣнцѣ ѳгѳ прѣжде: но ѳгдѧ прослѧвнѧ иѣсх, тѳгдѧ помѧнѳша, иѧкѳ сѣѧ вѣша ѿ нѣмх пѣсѧнѧ, иѧ сѣѧ сотвориша ѳмѳ. Свнѧѳтѣлѣстѳовѧше оумѳо нарѳдх,

Иже бѣ (прѣжде) съ нѣмъ, ѣгда лѣзаръ возгласи ѿ гроба и воскреси  
ѣго ѿ мѣртвыхъ: сегѡ ради и вѣрите ѣго народъ, ѣкѡ слышаша ѣго  
сеи сотвориша знаменїе.